AFRICAN UNION
الاتحاد الأفريقي

UNION AFRICAINE

UNIÃO AFRICANA

Addis Ababa, ETHIOPIA P. O. Box 3243 Telephone : 517 700 Fax : 5130 36
website : www.au.int

مؤتمر الاتحاد
الدورة العادية الثانية والثلاثون
أديس أبابا، إثيوبيا، 10-11 فبراير 2019

الأصل: إنجليزي

ASSEMBLY/AU/10 (XXXII)

تقرير منسق لجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ عن

نتائج الدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية حول تغير المناخ (مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين/مؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو، الدورات 1-3 لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس، المنعقد في الفترة من 2 إلى 15 ديسمبر 2018 في كاتويتسي، بولندا.

تقرير منسق لجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ
عن نتائج الدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين/مؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو، الدورات 1-3 لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس،
المنعقد في الفترة من 2 إلى 15 ديسمبر 2018 في كاتويتشي، بولندا.

أولا: مقدمة

1. تم إعداد هذا التقرير وفقًا لمقرر المؤتمر **Assembly/AU/Dec.669(XXX)** بشأن مشاركة أفريقيا في المؤتمر العالمي لتغير المناخ خلال المؤتمر الرابع والعشرين للأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين/مؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو).

2. يشمل هذا التقرير نتائج الدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين/مؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو/مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريــس 1-3)، كما يتضمن نتائج اجتماعات المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة تحضيراً لمؤتمر الأطراف؛ ومعلومات مستكملة عن مبادرات ولجان تغير المناخ في أفريقيا.

3. عقد مؤتمر الأمم المتحدة حول تغير المناخ في كاتويتسي، بولندا في الفترة من 2 إلى 15 ديسمبر 2018 برئاسة بولندا، تحت شعار *"التغيير معاً"* الذي يؤكد على الحاجة إلى اتخاذ قرار مشترك لإجراء تغييرات سعيا لمعالجة تغير المناخ.

4. اختتم مؤتمر كاتويتسي في 15 ديسمبر 2018 باعتماد حزمة كاتويتسي للمناخ، وهي مجموعة من المقررات بشأن تفعيل اتفاقية باريس.

ثانيا: اجتماعات المجموعة الإفريقية للمفاوضين

5. عقدت المجموعة الإفريقية للمفاوضين عدة اجتماعات خلال العام، بما فيها خمسة اجتماعات للمنسقين الأفريقيين الرئيسيين، وثلاثة اجتماعات للجلسة العامة للمجموعة الإفريقية للمفاوضين.

6. انعقدت الجلسات العامة للمجموعة الإفريقية للمفاوضين يومياً خلال اجتماعات الهيئات الفرعية في بون، وخلال دورة بانكوك، وأخيراً خلال مؤتمر الأطراف في بولندا.

7. حظي أحد اجتماعات المنسقين الأفريقيين الرئيسيين للمجموعة الأفريقية بدعم من مفوضية الاتحاد الإفريقي في إطار جهود الاتحاد الأفريقي الرامية إلى تعزيز تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا في إفريقيا. لقد شمل هذا الاجتماع تبادل الخبرات حول تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا للدول والأعمال التحضيرية الوطنية التي تقوم بها الحكومات.

ثالثا: اجتماعات المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة تحضيرا لمؤتمر الأطراف الرابع والعشرين

8. عقد المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة اجتماعين تحضيريين لمؤتمر الأطراف الرابع والعشرين، على النحو التالي:

9. الدورة الاستثنائية السابعة للمؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة التي عقدت في مقر برنامج الأمم المتحدة للبيئة في نيروبي، كينيا من 17 إلى 21 سبتمبر 2018. نظمت الدورة بالاشتراك بين المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة وأمانته وبالتعاون مع مفوضية الاتحاد الأفريقي ووكالة النيباد. اعتمد الاجتماع، من بين أمور أخرى، مقررات بشأن تغير المناخ جنبا إلى جنب مع الرسائل الرئيسية لمفاوضات تغير المناخ. أحاط الاجتماع علما ورحب بوثيقة الموقف الإفريقي الموحد باعتبارها وثيقة حية تقوم المجموعة الإفريقية للمفاوضين بتحديثها بانتظام.

10. الاجتماع الاستشاري الذي عقده المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة في 9 ديسمبر 2018 في فندق زافران في كاتويتسي، بولندا. ترأس الاجتماع سعادة السيد ريجيس إيمون غولت، وزير البيئة والغابات والتنمية المستدامة في الجابون، وكان بمثابة منبر لإطلاع الوزراء الأفريقيين على حالة مفاوضات مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين، والتحديات والأولويات الرئيسية لأفريقيا. تم تقديم المعلومات المستكملة من قبل الجهات التالية:

(1) المفاوضين الرئيسيين حول تمويل المناخ لمجموعة المفاوضين الأفريقيين؛ والمساهمات المحددة وطنياً، والتخفيف، والتكيف، والتكنولوجيا والحوار التيسيري (تالانوا)
(2) اللجان الأفريقية للمناخ التي أُطلقت خلال مؤتمر الأطراف الثاني والعشرين-لجنة المناخ في حوض الكونغو ولجنة المناخ في الساحل
(3) مبادرات تغير المناخ في أفريقيا التي أطلقت خلال مؤتمر الأطراف الحادي والعشرين، وتحديدا مبادرة التكيف الأفريقية؛ والطاقة المتجددة الأفريقية.

رابعا: مشاركة أفريقيا في مؤتمر الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف الرابع والعشرون/ مؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو)

ألف: مؤتمر كاتويتسي لتغير المناخ

(1) عُقد المؤتمر في الفترة من 2 إلى 15 ديسمبر 2018 وضم أكثر من 22000 مشاركا بما في ذلك المسؤولون الحكوميون وممثلون من هيئات ووكالات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية ومنظمات المجتمع المدني وأعضاء وسائل الإعلام.
(2) كان مؤتمر الأطراف في كاتوفيتشكي حاسماً حيث إن القرار رقم 1/CP.21 كلف باستكمال صياغة المبادئ التوجيهية الفنية لتنفيذ اتفاقية باريس (من خلال وضع المبادئ التوجيهية والإجراءات والقواعد المتعلقة بالتنفيذ) وكان لديه تفويض بعقد دورات وزارية حول: حوار تالانوا -لرفع الطموحات والإجراءات المناخية؛ والدعم المالي وخاصة للبلدان النامية؛ وحول إجراءات ما قبل عام 2020.

(3) عقدت الرئاسة البولندية اجتماع مؤتمر قمة القادة في 3 ديسمبر 2018، لرؤساء الدول والحكومات أدلى فيه بعض رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين الكلمات: -رؤساء بوتسوانا ونيجيريا؛ ورئيس وزراء إيسواتيني ورئيس وزراء ناميبيا؛ وصاحب السمو الملكي أمير المغرب.

(4) ألقيت الكلمات عند افتتاح الجزء الرفيع المستوى المستأنف خلال الأسبوع الثاني لمؤتمر الأطراف. ألقى السيد جاك دينيس تسانجا، وزير الشؤون الخارجية في الجابون، بيانا نيابة عن سعادة السيد علي بونغو أونديمبا، رئيس جمهورية الجابون ومنسق لجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ.

(5) ركز مؤتمر المناخ في كاتويتسي على استكمال العمل المتعلق ببرنامج عمل اتفاقية باريس. واختُتم باعتماد مجموعة من المقررات (حزمة كاتويتسي للمناخ) بغية تفعيل اتفاقية باريس. تتضمن الحزمة نتيجة متوازنة حول التمويل والشفافية وبناء القدرات التخفيف والتكيف. (ترد في الملحق 1 معلومات أكثر تفصيلاً عن النتائج الرئيسية).

باء: يوم أفريقيا في مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين

(1) عُقد يوم أفريقيا في 3 ديسمبر 2018 تحت شعار: **"المركز الأفريقي للمساهمات المقدرة وطنيا: المضي قدماً بوتيرة أسرع في تنفيذ المساهمات المقدرة وطنيا لأجندة 2063."** وكان الهدف الرئيسي هو إظهار اهتمام أفريقيا واستجاباتها لتغير المناخ.

(2) نظمت المفوضية هذا الحدث بالشراكة مع البنك الأفريقي للتنمية ولجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأفريقيا وبالتعاون مع مملكة ليسوتو وجمهورية الجابون والبرلمان الأفريقي والقدرات الأفريقية لمواجهة المخاطر.

(3) شمل الحدث قطاعا رفيع المستوى وحوارًا وزاريًا وبرلمانيًا وقطاعًا فنيًا.

(4) افتتح الجلسة الافتتاحية سعادة جوزيفا ساكو، مفوض الاقتصاد الريفي والزراعة، ووزير الشؤون الخارجية في الجابون. وكان من بين المتكلمين الرئيسيين وأعضاء حلقة النقاش وزير البيئة لمملكة ليسوتو؛ رئيس مجموعة المفاوضين الأفريقيين، وسفير السنغال لدى بولندا.

(5) ممثلون من المؤسسات الشريكة: البنك الأفريقي للتنمية ولجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأفريقيا؛ والبرلمان الأفريقي، وتحالف العدالة؛ والقدرات الأفريقية لمواجهة المخاطر؛ وصندوق المناخ الأخضر، والفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ؛ والمركز الأفريقي لتطبيقات الأرصاد الجوية لأغراض التنمية؛ والشراكة العالمية للمساهمات المحددة وطنيا؛ والهيئات الأكاديمية الأفريقية/الباحثون.

خامسا: معلومات مستجدة عن المبادرات الأفريقية حول تغير المناخ واللجان المعنية بالمناخ

11. المبادرات الأفريقية لتغير المناخ التي أُطلقت خلال مؤتمر الأطراف الحادي والعشرين هي بالتحديد: مبادرة التكيف الأفريقية ومبادرة الطاقة المتجددة الأفريقية؛ واللجان المناخية الثلاث التي أنشئت خلال الدورة الثانية والعشرين لمؤتمر الأطراف هي: الساحل؛ وحوض الكونغو والدول الجزرية؛ ومبادرة التكيف مع الزراعة الأفريقية.

ألف: مبادرة التكيف الأفريقية

باء: مبادرة الطاقة المتجددة الأفريقية

جيم: لجنة المناخ لمنطقة الساحل
دال: لجنة المناخ في حوض الكونغو
هاء: لجنة المناخ للدول الجزرية
واو: مبادرة تكييف الزراعة الأفريقية

سادسا: موعد ومكان انعقاد الدورة المقبلة:

12. سوف تعقد الدورة الخامسة والعشرون لمؤتمر الأطراف (مؤتمر الأطراف الخامس والعشرين لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، والاجتماع الخامس عشر لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو، والاجتماع الثاني لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس مبدئيًا في الفترة من 11 إلى 22 نوفمبر 2019 وستستضيفها جمهورية شيلي. ستستضيف كوستاريكا مؤتمر ما قبل مؤتمر الأطراف.

سابعا: الاستنتاجات والتوصيات

13. دافعت أفريقيا عن مصالحها خلال الدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف وتحث البلدان المتقدمة على زيادة طموحاتها في خفض انبعاثات غازات الدفيئة؛ ونناشد المجتمع العالمي منح الأهمية لعلم المناخ لتوجيه تنفيذ اتفاقية باريس.

14. يقدَّم مشروع المقرر إلى المؤتمر للبحث.

الملحق 1

النتائج الرئيسية لمؤتمر الأطراف الرابع والعشرين

1. **اعتماد نصوص كاتويتسي المعروفة باسم حزمة كاتويتسي للمناخ**: أكد مؤتمر الأطراف مجددا على أنه في سياق المساهمات المحددة وطنيا للاستجابة العالمية لتغير المناخ، يتعين على جميع الأطراف الاضطلاع بجهود طموحة والإبلاغ بها؛ ويقرر تقديم 19 مقرراً لبحثها واعتمادها خلال دورة مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس.

أ) ***مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس***: يعتمد مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس مشاريع المقررات بشأن المسائل المتعلقة ببرنامج عمل اتفاقية باريس، والتي يحيلها إليه مؤتمر الأطراف الرابع والعشرون. قامت بإعداد برنامج عمل اتفاقية باريس الهيئات الفرعية التالية: الهيئة الفرعية للتنفيذ، الهيئة الفرعية لتقديم المشورة العلمية والفنية، فريق العمل المخصص المعني باتفاقية باريس، للسنتين القادمتين.

ب) تمويل المناخ:

(1) التمويل الطويل الأجل: إن مؤتمر الأطراف:

(أ) يرحب بالتقدم المستمر الذي أحرزته البلدان المتقدمة في تحقيق هدف تعبئة 100 مليار دولار أمريكي سنويا على نحو مشترك بحلول عام 2020؛

(ب) يحث البلدان المتقدمة على مواصلة توسيع نطاق تمويل المناخ من أجل تحقيق هدف التمويل لعام 2020.

(2) تحديد هدف جماعي جديد حول التمويل: إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس:

(أ) يقرر أن يتم، خلال اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس (نوفمبر 2020)، وفقاً للمادة 9.3 من الاتفاقية (ينبغي على البلدان المتقدمة أن تستمر في الوفاء بالتزاماتها الجماعية الحالية)، الشروع والتفاوض بشأن تحديد هدف جماعي جديد مقدر التكلفة انطلاقا من 100 مليار دولار سنويا كحد أدنى، مع الأخذ في الاعتبار احتياجات وأولويات البلدان النامية؛

(ب) يوافق على أن يبحث، في مداولاته المشار إليها أعلاه، الهدف المتمثل في تعزيز الاستجابة العالمية لتهديدات تغير المناخ في سياق التنمية المستدامة والجهود المبذولة للقضاء على الفقر، بما في ذلك عن طريق جعل تدفقات التمويل متفقة مع مسار خفض غازات الدفيئة والتنمية المرنة للمناخ.

(3) تكليف اللجنة الدائمة للمالية بإعداد تقييم كل سنتين لاحتياجات التمويل الخاصة بالبلدان النامية، باعتبار ذلك وسيلة تسترشد بها عمليات تجديد الموارد وكذلك الحصول على الصورة الكاملة لما هو مطلوب لتحقيق الأهداف المتعلقة بدرجة الحرارة والقدرة على التكيف مع المناخ، بالإضافة إلى ذلك الطلب من اللجنة توفير تقرير عن التدفقات المالية الدولية التي تتمشى مع المادة 2.1. ج من اتفاقية باريس

(4) تفعيل المادتين 9.5 و 9.7 من اتفاقية باريس، مع قيام البلدان المتقدمة بالإبلاغ عن تعهداتها المالية ورفع تقارير عنها مقدما وبعد التنفيذ، مما يعزز إمكانية التنبؤ بالدعم المقدم من البلدان المتقدمة وضمان شفافيتها؛

(5) الحوار الوزاري الثالث الرفيع المستوى حول تمويل المناخ: أحاط مؤتمر الأطراف علماً بالتقدم المحرز والحواجز التي تحول دون تحويل احتياجات تمويل المناخ إلى إجراءات، وشدد على تعزيز إمكانية وصول البلدان النامية إلى تمويل المناخ. كما رحب مؤتمر الأطراف مع التقدير بالتعهدات والإعلانات الخاصة بصندوق المناخ الأخضر، وصندوق أقل البلدان نمواً، وصندوق التكيف، الذي وفر مزيدًا من الوضوح وإمكانية التنبؤ بتدفقات تمويل المناخ حتى عام 2020.

(6) أعلنت السويد والنرويج زيادة تعهداتها المالية للبلدان النامية وأعلنت ألمانيا تعهداتها لصندوق التكيف

(7) سيخدم صندوق التكيف اتفاق باريس عندما يتم إنشاء آليات السوق وتصبح جاهزة للتشغيل.

ج) **التنفيذ والطموح (ما قبل وما بعد 2020)**: إن مؤتمر الأطراف:

(1) أكد على الحاجة الملحة لبدء نفاذ تعديل الدوحة على بروتوكول كيوتو؛

(2) أكد مجددا عزمه على تعزيز توفير التمويل الملائم والكافي للتكنولوجيا، ودعم بناء القدرات من جانب الأطراف من البلدان المتقدمة لتعزيز مستوى الطموح لإجراء ما قبل عام 2020، وفي هذا الصدد حث بشدة الأطراف من البلدان المتقدمة على توسيع نطاق مستوى دعمها المالي، مع خارطة طريق ملموسة لتحقيق هدف المشاركة في تعبئة 100 مليار دولار أمريكي سنوياً بحلول عام 2020 للتخفيف والتكيف، مع زيادة تمويل التكيف بشكل كبير من المستويات الحالية وزيادة توفير الدعم التكنولوجي ودعم بناء القدرات؛

(3) كما كرر طلبه للأطراف التي تتضمن مساهماتها المقدرة وطنيا إطارا زمنيا يصل إلى عام 2025 ان تقوم بإرسال المساهمات أو تحديثها بحلول عام 2020 على أن تقوم بذلك كل خمس سنوات بعد ذلك؛

(4) كرر كذلك طلبه للأطراف التي تتضمن مساهماتها المحددة وطنيا إطارا زمنيا يصل إلى عام 2030 أن تقوم بإرسال أو تحديث المساهمات بحلول عام 2020 وتفعل ذلك كل خمس سنوات بعد ذلك.

د) **التقرير الخاص للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ حول 1.5 درجة مئوية**: رحب مؤتمر الأطراف بإنجاز التقرير الخاص للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ بشأن الاحتباس الحراري العالمي في الوقت المناسب البالغ 1.5 درجة مئوية استجابة للدعوة الموجهة من الأطراف في المقرر

(نتائج باريس). وأقر بدور الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ في تقديم مدخلات علمية لإعلام الأطراف في تعزيز الاستجابة العالمية لخطر تغير المناخ في سياق التنمية المستدامة والجهود المبذولة للقضاء على الفقر؛ وأعرب عن تقديره وامتنانه للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ والأوساط العلمية للاستجابة لطلب مؤتمر الأطراف وتقديم التقرير الخاص عن الاحتباس الحراري العالمي البالغ 1.5 درجة مئوية، مما يعكس أفضل العلوم المتاحة. وطلب مؤتمر الأطراف من الدورة الخمسين للهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية أن تبحث التقرير بهدف تعزيز المعرفة العلمية بشأن هدف 1.5 درجة مئوية، بما في ذلك في سياق إعداد تقرير التقييم السادس للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ وتنفيذ المعاهدة واتفاقية باريس. فضلاً عن ذلك، لاحظ مؤتمر الأطراف الثغرات الموجودة في التقرير والتي يُتوقع سدها في 2019 بتقارير أخرى عن الأراضي والمحيطات؛

ه) **حوار تيسير (تالانوا):** يحيط مؤتمر الأطراف علماً بنتائج ومدخلات ونواتج حوار تالانوا وإمكاناتها في توليد مزيد من الثقة والشجاعة والطموح المعزز؛ ودعا الأطراف إلى بحث نتائج ومدخلات ونواتج حوار تالانوا في إعداد مساهمات البلدان الأقل نمواً وفي الجهود التي تبذلها لتعزيز تنفيذ وطموح ما قبل 2020.

و) **إطار الشفافية** (المادة 13 من اتفاقية باريس): **الطرائق والإجراءات والارشادات للدعم والعمل**: إن مؤتمر الأطراف:

(1) يعتمد الطرائق والإجراءات والإرشادات لإطار الشفافية للإجراء والدعم الوارد في الملحق؛

(2) يؤكد من جديد التزامات الإبلاغ بموجب المادتين 4 و12 من الاتفاقية؛

(3) يقرر أن تقدم أقل البلدان نمواً والدول الجزرية الصغيرة النامية المعلومات المشار إليها في الفقرة 7 من المادة 13 (قوائم الجرد والتقدم نحو المساهمات الإنمائية الوطنية) (8) (التكيف) و9 (وسائل التنفيذ المقدمة) و10 (وسائل التنفيذ الواردة) حسب تقديرها؛

(4) يطلب من الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية أن تقوم، عملاً بالطرائق والإجراءات والإرشادات، بإعداد واعتماد جداول الإبلاغ المشتركة، لبحثها واعتمادها من قبل مؤتمر الأطراف الثالث العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس، (نوفمبر 2020): للإبلاغ الإلكتروني عن المعلومات المشار إليها في الفصل الثاني، ونماذج جدولة مشتركة للإبلاغ الإلكتروني عن المعلومات المشار إليها. في الفصول الثالث والخامس والسادس من الملحق، مع مراعاة أشكال الجداول المشتركة الحالية وأشكال الإبلاغ المشتركة؛ والخطوط العريضة لتقرير الشفافية الذي يصدر كل سنتين، ووثيقة الجرد الوطني، وتقرير الخبراء الفنيين، عملاً بالطرائق والإجراءات والإرشادات الواردة في الملحق؛ وبرنامج تدريب الخبراء الفنيين المشاركين في استعراض الخبراء الفنيين.

(5) يقرر، عملاً بالفقرة 98 من المقرر 1/CP.21، بالنسبة للأطراف في الاتفاقية والتي هي أيضاً أطراف في اتفاقية باريس، أن التقارير النهائية لفترة السنتين هي تلك التي تقدم إلى الأمانة في موعد أقصاه 31 ديسمبر 2022، وتقارير التحديث النهائية لفترة السنتين هي تلك التي تقدم إلى الأمانة في موعد أقصاه 31 ديسمبر 2024؛

(6) يؤكد من جديد أنه بالنسبة لأطراف اتفاقية باريس، بعد تقديم التقارير الختامية لفترة السنتين وتقارير التحديث كل سنتين، فإن إطار الشفافية الخاص باتفاقية باريس سيحل محل نظام القياس والإبلاغ والتحقق الذي تم إنشاؤه بموجب المقرر 1/CP.16 (اتفاقيات كانكون).

(7) يقرر في هذا السياق، بالنسبة لأطراف اتفاقية باريس، ان تقارير الشفافية التي تصدر كل سنتين، واستعراض الخبراء الفنيين، والنظر التيسيري والمتعدد الأطراف للتقدم المحرز والمعتمد وفقا للطرائق والإجراءات والإرشادات الخاصة بإطار الشفافية لاتفاقية باريس. يجب أن تحل مشاريع الطرائق

والإجراءات والإرشادات التقارير الثنائية، وتقارير التحديث كل سنتين، والتقييم والاستعراض الدولي، والاستشارة والتحليل الدوليين؛

(8) يقرر تقديم الملحق الفني الذي يتضمن طرائق لقياس الأنشطة المشار إليها في المقرر 1/CP.16 (اتفاقيات كانكون)، الفقرة 70 (الحد من الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهور الغابات، كمحق بتقرير الشفافية لفترة السنتين.

(9) يقر بأهمية بناء القدرات بموجب الاتفاقية في تعزيز قدرات البلدان النامية وتمكنها، ولا سيما البلدان الأقل قدرة والقدرة على مواجهة الآثار الضارة لتغير المناخ، واتخاذ إجراءات فعالة بشأن تغير المناخ؛ ويقرر بحث مقرر بشأن الترتيبات المؤسسية الأولية لبناء القدرات واعتمادها خلال الدورة الثانية لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس.

ز) **التكيف**: إن مؤتمر الأطراف:

(1) يلاحظ أن الغرض من الاتصال التكيفي هو: زيادة وضوح التكيف ومستواه وتوازنه مع التخفيف؛ وتعزيز إجراءات التكيف ودعم البلدان النامية؛ وتقديم مدخلات إلى فريق العمل العلمي؛ وتعزيز التعلم وفهم احتياجات وإجراءات التكيف؛

(2) يقرر أن يكون الاتصال التكيفي ذا توجه قطري ومرنا، بما في ذلك في اختيار الاتصال أو الوثيقة، بما في ذلك باعتبارها أحد مكونات المساهمات المحددة وطنيا؛ وألا يشكل أي عبء إضافي على البلدان النامية الأطراف؛ وان تكون أساسًا للمقارنة بين الأطراف؛ ولا يخضع للاستعراض.

أ) توجيه المساهمات المقدرة وطنيا بشأن إجراءات التكيف و/ أو خطط التنويع الاقتصادي التي تؤدي إلى منافع مشتركة للتخفيف ومعلومات إضافية محددة عن إجراءات التكيف مع الأطراف و/أو خطط التنويع الاقتصادي التي تؤدي إلى منافع مشتركة للتخفيف؛

ب) بالنسبة للأطراف التي تبلغ عن إجراءات واستراتيجيات محددة وطنيا عملا بالفقرة 7 من المادة 4 من اتفاقية باريس والمصممة لتحقيق منافع مشتركة فضلا عن بناء النظم الاجتماعية والاقتصادية والإيكولوجية؛

- خطط التكيف التي تسفر أيضا عن منافع مشتركة للتخفيف، يمكن أن تشمل على سبيل المثال لا الحصر القطاعات الرئيسية مثل موارد الطاقة، والموارد المائية، والموارد الساحلية، والمستوطنات البشرية، والتخطيط الحضري، والزراعة والحراجة؛
- إجراءات التنويع الاقتصادي، التي قد تشمل، على سبيل المثال لا الحصر، قطاعات مثل الصناعة التحويلية والصناعة، والطاقة والتعدين، والنقل والاتصالات، والبناء، والسياحة، والعقارات، والزراعة، ومصايد الأسماك.

ح) المساهمات المقررة وطنيا: إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه مؤتمر الأطراف في اتفاقية باريس:

(1) يؤكد من جديد ويشدد على وجوب تقديم الدعم للبلدان النامية لتنفيذ المادة 4 من الاتفاقية (التخفيف)، بما في ذلك مواصلة تعزيز قدرات البلدان النامية على إعداد مساهماتها المحددة وطنيا والإبلاغ عنها وحسابها، ويشجع الكيانات التشغيلية للآلية المالية ذات الصلة والهيئات المنشأة بموجب الاتفاقية التي تخدم الاتفاق على الاستمرار في تقديمها، في إطار ولاياتهم، ودعم بناء القدرات.

(2) يشير إلى أن أقل البلدان نمواً والدول الجزرية الصغيرة النامية قد تعد وتهيئ استراتيجيات وخططاً وإجراءات لتنمية ذات انبعاثات منخفضة لغازات الدفيئة تعكس ظروفها الخاصة؛

(3) ويشير أيضاً إلى المادة 4.4 من الاتفاقية، التي تنص على أنه ينبغي للبلدان المتقدمة الاستمرار في أخذ زمام القيادة عن طريق القيام بأهداف مطلقة لخفض الانبعاثات على نطاق الاقتصاد بأكمله، وأن على البلدان النامية أن تواصل تعزيز جهود التخفيف التي تبذلها، وأن تشجع على الانتقال بمرور الوقت نحو خفض الانبعاثات على نطاق الاقتصاد بأكمله أو أهداف الحد في ضوء الظروف الوطنية المختلفة.

ط) **التقييم العالمي**: إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف يقرر ما يلي:

(1) سيتم توخي العدالة وأفضل العلوم المتاحة بأسلوب تقوده الأطراف ويشمل جميع مكونات اتفاقية باريس، بما في ذلك التكيف والتخفيف ووسائل التنفيذ، في جميع أنحاء التقييم العالمي؛

(2) التقييم العالمي للمكونات التالية: جمع المعلومات وإعدادها؛ التقييم الفني؛ والنظر في المخرجات؛

(3) إجراء التقييم العالمي بمساعدة الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، التي ستنشئ فريق اتصال مشترك بشأن هذه المسألة؛

(4) سوف يكون التقييم العالمي عمليا ومدفوعا من قبل الأطراف على أن يتم بطريقة شفافة وبمشاركة أصحاب المصلحة من غير الأطراف، وتكون جميع المدخلات متاحة بالكامل من قبل الأطراف، بما في ذلك عبر الإنترنت؛

(5) التأكيد على أن مخرجات التقييم العالمي ينبغي أن تركز على تقييم تنفيذ اتفاقية باريس لتقييم التقدم الجماعي، وليس لها تركيز فردي على الأطراف، وأن تدرج النظر غير التوجيهي للسياسات في التقدم الجماعي الذي يمكن للأطراف استخدامه لإبلاغ التحديث وتعزيز أعمالهم ودعمهم بطريقة محددة وطنيا؛

(6) يدعو الأطراف إلى تقديم مساهماتها المحددة وطنيا، مستندة إلى نتائج التقييم العالمي، في مناسبة خاصة تحت رعاية الأمين العام للأمم المتحدة.

ي) **الأطر الزمنية المشتركة**: إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس:

(1) يرحب بالتقدم المحرز في بحث الأطر الزمنية المشتركة للوكالات غير المسجلة، ويحيط علماً بالتبادل الثري للآراء ومجموعة الخيارات التي تم بحثها واقتراحها من جانب الأطراف بشأن هذه المسألة؛

(2) يقرر أن تقوم الأطراف بتطبيق الأطر الزمنية المشتركة على مساهماتها على المستوى الوطني حتى يتم تنفيذها اعتبارًا من عام 2031 وما بعده؛

(3) يطلب من الدورة الخمسين للهيئة الفرعية للتنفيذ مواصلة بحث الأطر الزمنية المشتركة للهيئات غير المسجلة بهدف تقديم توصية بهذا الشأن لبحثها واعتمادها من قبل مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس.

ك) **تدابير الاستجابة: الطرائق وبرنامج العمل والوظائف بموجب اتفاقية باريس:**

(1) إن مؤتمر الأطراف:

أ) يضطلع بأعمال فنية تركز على القطاعات المختلفة، بما في ذلك النقل والطاقة والزراعة والسياحة.

ب) 1/CP.21 (نتائج باريس)، الفقرتان 33 و 34 ، والمقرر 11/CP.21 (بشأن المنتدى وبرنامج العمل).

(2) إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس:

أ) يقرر أن يكون المنتدى حول أثر تنفيذ تدابير الاستجابة (المشار إليه فيما بعد بالمنتدى) في إطار الهيئات الفرعية، بمثابة اتفاقية باريس فيما يتعلق بالمسائل بموجب اتفاقية باريس؛

ب) يعتمد الطرائق وبرنامج العمل ووظائف المنتدى الواردة في الملحق؛

ج) ويقرر إنشاء لجنة خبراء كاتويتسي بشأن آثار تنفيذ تدابير الاستجابة لدعم عمل المنتدى بشأن أثر تنفيذ تدابير الاستجابة، والعمل وفقاً للصلاحيات الواردة في الملحق؛

ل) نطاق وطرائق التقييم الدوري لآلية التكنولوجيا في دعم اتفاقية باريس: إن مؤتمر الأطراف ومؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس:

- يعتمد نطاق وطرائق التقييم الدوري لفعالية وكفاية الدعم المقدم لآلية التكنولوجيا، على النحو الوارد في الملحق؛
- يقرر ضرورة إجراء التقييم الدوري بطريقة شفافة وشاملة وتشاركية؛

- يقرر أيضًا إجراء التقييم الدوري الأول خلال الدورة الرابعة لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس (نوفمبر 2021) وفقًا للنطاق والطرائق الواردة في الملحق، أو قد يتم تعديلها لاحقًا، بهدف إكمال التقييم الدوري الأول في الدورة الخامسة لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس (نوفمبر 2022)؛
- ويقرر كذلك أن تكون نتائج التقييم الدوري بمثابة مدخلات في التقييم العالمي.

م) **المادة 6 (النهج التعاوني)، المادة 6-2) نتائج التخفيف المحولة دوليا، المادة 6-4 (الآلية بموجب النهج التعاونية)، والمادة 6.8 (النهج غير السوقي)**: اعتمد مؤتمر الأطراف ومؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس قراراً إجرائياً لمواصلة البحث وإن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس:

- يلاحظ قيام الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية ومؤتمر الأطراف ببحث الولايات الواردة في المقرر 1/CP.21، الفقرات 36-40 (المسائل المتعلقة بالمادة 6)؛
- يلاحظ أيضا أن مشاريع نصوص المقررات بشأن هذه المسائل في مقترح الرئيس قد تم بحثها، ولكن الأطراف لم تستطع التوصل إلى توافق في الآراء بشأنها؛
- ويطلب من الهيئة الفرعية أن تواصل البحث، مع مراعاة مشاريع نصوص القرار التي تم بحثها خلال الدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف، بهدف إحالة مشروع مقرر إلى الدورة الثانية لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس لبحثه واعتماده.

ن) **العمل المشترك بشأن الزراعة في كورونيفيا**: إن الهيئة الفرعية للتنفيذ والهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية:

(1) ترحبان بأول ورشة عمل في الدورة من خارطة طريق كورونيفيا بشأن طرائق تنفيذ نتائج الورش الخمس أثناء الدورة حول القضايا المتعلقة بالزراعة؛

(2) تدعوان مرفق البيئة العالمي، وإطار التعاون العالمي، وصندوق التكيف، والصندوق الخاص لأقل البلدان نموا، والصندوق الخاص لتغير المناخ لحضور ورش العمل في إطار خارطة طريق كورونيفيا؛

(3) ترحبان بالمقترح الذي قدمته نيوزيلندا لاستضافة ورشة عمل حول خارطة طريق كورونيفيا، واتفقتا على مواصلة بحث هذه المسألة خلال الدورة الحادية والخمسين للهيئة الفرعية للتنفيذ والدورة الخمسين للهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية.

س) **بناء القدرات**: *بناء القدرات بموجب الاتفاقية، التقرير المرحلي الفني السنوي للجنة باريس المعنية ببناء القدرات، بناء القدرات بموجب بروتوكول كيوتو*: إن الهيئة الفرعية للتنفيذ:

(1) تلاحظ عملها بشأن استعراض التقدم المحرز والحاجة إلى توسيع *لجنة باريس المعنية ببناء القدرات* وتحسين فعاليتها وتعزيزها، بهدف التوصية بمشروع مقرر بشأن تعزيز الترتيبات المؤسسية لبناء القدرات لبحثها واعتمادها خلال الدورة الـ25 لمؤتمر الأطراف؛ ومؤتمر الأطراف:

(2) تطلب من الهيئة الفرعية للتنفيذ إجراء المواءمة المواضيعية للاجتماعات المستقبلية لمنتدى دربان مع مجال التركيز السنوي للجنة باريس المعنية ببناء القدرات.

(3) يطلب من **مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس** بموجب الاتفاقية بشأن تعزيز قدرات البلدان النامية، ولا سيما البلدان الأقل قدرة والأكثر عرضة للآثار الضارة لتغير المناخ، اتخاذ إجراءات فعالة بشأن تغير المناخ؛ ويقرر أن ينظر في المقرر بشأن الترتيبات المؤسسية الأولية لبناء القدرات واعتماده خلال الدورة الثانية لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس.

ع) **مسائل الجنسين**: يطلب مؤتمر الأطراف من الدورة الخمسين للهيئة الفرعية للتنفيذ الشروع في إجراء استعراض لمجالات التقدم، ومجالات التحسين، ومواصلة العمل في إطار برنامج عمل ليما بشأن المسائل الجنسانية وخطة العمل الخاصة به فيما يتعلق بالمساواة بين الجنسين على أساس جميع التقارير الواردة والتقارير الصادرة في إطار برنامج عمل ليما وخطة عملها الخاصة بالمساواة بين الجنسين، بهدف تقديم توصيات توجيه الهيئة الفرعية للتنفيذ بشأن نتائج الاستعراض لبحثها واعتمادها خلال الدورة الـ25 لمؤتمر الأطراف.

ف) **مؤتمر قمة القادة**: رحب مؤتمر الأطراف بمشاركة القادة ويشير إلى إعلان سيليسيا للتضامن والانتقال العادل.

ص) **الاحتياجات الخاصة والظروف الخاصة للبلدان الأفريقية بموجب اتفاقية باريس**: طلبت هذا البند من جدول الأعمال المجموعة الأفريقية للمفاوضين. وعقب تقديم هذا البند المقترح من جدول الأعمال كجدول أعمال تكميلي،

(1) وردت طلبات من ثلاث مجموعات أخرى على النحو التالي:

أ) هندوراس، نيابة عن الرابطة المستقلة لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، بدعم من الأرجنتين ودولة بوليفيا المتعددة القوميات وأوروغواي والمكسيك وإكوادور، إدراج بند في جدول الأعمال بعنوان " الاحتياجات العاجلة والظروف الخاصة للأطراف من البلدان النامية، بما في ذلك دول أمريكا اللاتينية، التي تكون جميعها عرضة بوجه خاص للآثار السلبية لتغير المناخ بموجب الاتفاقية واتفاقية باريس"؛

ب) جمهورية إيران الإسلامية، نيابة عن دول آسيا والمحيط الهادئ، لإدراج بند في جدول الأعمال بعنوان "الاحتياجات الخاصة والظروف الخاصة للبلدان النامية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ"؛

ج) المملكة العربية السعودية، نيابة عن المجموعة العربية، لإدراج بند في جدول الأعمال بعنوان "الاحتياجات الخاصة والظروف الخاصة للبلدان العربية"

(2) وافق مؤتمر الأطراف على اعتماد جدول الأعمال المؤقت التكميلي دون بند فرعي بشأن مقترح استبعاد تركيا من القائمة الواردة في الملحق 1 للاتفاقية وبدون البنود الأربعة المقترحة بشأن الاحتياجات والظروف الخاصة والمشاورات بشأن هذه القضايا التي تعقد في إطار الرئاسة. وأبلغ نائب الرئيس (توفالو) مؤتمر الأطراف بأن المشاورات لم تتوصل إلى توافق في الآراء.

(3) شهدت المشاورات الداخلية للمجموعة الأفريقية بالرئاسة القادمة للدورة الخامسة والعشرين لمؤتمر الأطراف حدوث اعتذارات وتأكيد الدعم خلال المشاورات المستقبلية التي نأمل أن تعقد في الدورة الـ25 لمؤتمر الأطراف.

(4) تجدر الإشارة إلى أن مجموعة من بلدان "الرابطة المستقلة لأمريكا الجنوبية والبحر الكاريبي" من أمريكا الجنوبية هي التي تعترض الطلب الأفريقي

ق) **قمة المناخ للأمم المتحدة في عام 2019:** يرحب مؤتمر الأطراف بالمبادرة ويدعو الأطراف إلى المشاركة وإبداء تعزيز الطموح في معالجة تغير المناخ.

ر) **انتخاب أعضاء هيئة المكتب غير الرئيس**: انتخب مؤتمر الأطراف أعضاء هيئة مكتب مؤتمر الأطراف: جورج بورستينغ (النرويج)؛ وإيان فراي (توفالو)؛ ومحمد نصر (مصر)؛ ولويس يونغ (بليز)؛ وماجد شافعي بور (إيران).

مشروع مقرر بشأن مؤتمر المناخ في كاتويتسي
(الدورة الرابعة والعشرون لمؤتمر الأمم المتحدة الإطاري لتغير المناخ)
ومشاركة أفريقيا في مؤتمر تغير المناخ العالمي، مؤتمر الأطراف الخامس والعشرين/
مؤتمر الأطراف الخامس عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو
الوثيقة، ASSEMBLY/AU/10 (XXXII)

إن المؤتمر:

1. **يحيط علماً** بتقرير منسق لجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين بشأن تغير المناخ، فخامة الرئيس علي بونجو أونديمبا، رئيس الجابون عن نتائج المؤتمر الرابع والعشرين للأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ؛ والاجتماع الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو) مؤتمر الأطراف؛ ومؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس ويوافق على التوصيات الواردة فيه؛

2. **يحيط علما أيضاً** مع التقدير بالاجتماعين التحضيريين اللذين عقدهما المؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة والاجتماعات العديدة للمجموعة الأفريقية للمفاوضين بشأن تغير المناخ تحضيراً لمؤتمر الأطراف؛

3. **يقر** بالتزام لجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ بأقصى قدر من الالتزام بالإرشادات والتوجيهات السياسية التي سهلت على إفريقيا أن تكون أكثر قوة وترابطاً مع روح الوحدة الأفريقية الشاملة وأن استمر في التحدث بصوت واحد في مفاوضات تغير المناخ العالمية؛ مما سلط الضوء على الالتزام الأفريقي بالتنفيذ الكامل للاتفاقية، واتفاقية باريس تمشيا مع مبادئ المسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وقدرات كل منها؛

4. **يقر** أيضا بالدور الحاسم للجابون باعتبارها رئيسا للجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بالمناخ والمؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة ومصر كرئيس لمجموعة الـ 77 والصين خلال المفاوضات تمهيدا للدورة الرابعة والعشرين لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية لتغيير المناخ في بولندا **ويشيد** بالبلدين على تفانيهما ودعمهما للقضية الأفريقية المتعلقة بتغير المناخ.

5. **يهنئ** المفوضية، ووكالة التخطيط والتنسيق للنيباد، والبنك الأفريقي للتنمية؛ ولجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأفريقيا بالتعاون مع مملكة ليسوتو وجمهورية الجابون وبالشراكة مع البرلمان الأفريقي والقدرة الأفريقية لمواجهة المخاطر لتنظيم فعاليات يوم أفريقيا خلال الدورة الـ24 لمؤتمر الأطراف المنعقدة في 3 ديسمبر 2018 حول موضوع: **"محور المساهمات المحددة وطنيا: المضي قدما بخطى أسرع في تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا لدعم أجندة 2063" .**

6. **يهنئ** بولندا على استضافة مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين لمؤتمر الأطراف/ومؤتمر الأطراف الرابع عشر العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو بنجاح واعتماد حزمة كاتويتسي للمناخ؛ **ويرحب** بعرض شيلي استضافة مؤتمر الأطراف الخامس والعشرين/مؤتمر الأطراف الخامس

عشر العامل بوصفة اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو/ومؤتمر الأطراف الثاني العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاقية باريس وذلك في ديسمبر 2019؛

7. **يعترف** مع التقدير بالعمل المنجز وجهود المجموعة الأفريقية للمفاوضين، في التحضير والمفاوضات التي أدت إلى نتائج مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين والتزام المجموعة ومنسقيها الرئيسيين بتعزيز وضمان الأولويات الأفريقية في المفاوضات؛

8. **يرحب** بجهود والتزام الوزراء الأفريقيين الذين لعبوا دورا في تسهيل الأيام الأخيرة للمفاوضات، ويقدر تفانيهم في تعزيز المواقف الأفريقية؛

9. **يهنئ ويعرب عن تقديره** لفخامة دينيس ساسو نجيسو، رئيس جمهورية الكونغو، للتفعيل الناجح للجنة المعنية بالمناخ لحوض الكونغو وصندوقه الأزرق ، وفخامة مامادو يوسوفو، رئيس جمهورية النيجر، للتفعيل الناجح للجنة المعنية بالمناخ لمنطقة الساحل؛

10. **يعترف بالتزام** فخامة. ديني فوري، رئيس جمهورية سيشيل، بالتعجيل بتفعيل اللجنة المعنية بالمناخ للدول الجزرية واقتصادات المحيطات.

11. **يؤكد مجددا** على ضرورة اتباع نهج متعدد الأطراف في التصدي للتحدي العالمي المتمثل في تغير المناخ من خلال اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، **ويؤكد مجددا** التزام أفريقيا بتنفيذ بروتوكول كيوتو واتفاقية باريس، بما يخدم المصالح العليا للبلدان الأفريقية التي هي معرضة بشكل خاص لتغير المناخ، وعانت بالفعل بتأثيرات هذه الظاهرة، مع ضمان منح البلدان الأفريقية الفضاء السياسي اللازم لتحقيق التنمية المستدامة؛

12. **يحث** الأطراف في اتفاقية باريس على الاعتراف بالظروف والاحتياجات الخاصة للبلدان الأفريقية، تمشيا مع القرارات ذات الصلة والسابقة التي اعتمدها مؤتمر الأطراف، ويدعو الرئاسة القادمة لمؤتمر الأطراف إلى مواصلة المشاورات، بهدف توصل الدورة الخامسة والعشرين لمؤتمر الأطراف إلى قرار في هذا الصدد، ويطلب من المجموعة الأفريقية للمفاوضين الاستمرار في متابعة هذه المسألة؛

13. **يحث** البلدان المتقدمة على مواصلة تعزيز تعبئة التمويل الخاص بالمناخ من أجل تحقيق هدف التمويل لعام 2020 من خلال الصناديق الخاصة والعامة لتحقيق 100 مليار دولار أمريكي سنويا، تأسيسا على احتياجات البلدان النامية وتعزيز الملكية القطرية للبلدان النامية، ومواصلة تعزيز توفير التمويل المستدام الذي يمكن التنبؤ به انطلاقا من 100 مليار دولار أمريكي سنويا كحد أدنى؛

14. **يرحب** بدور صندوق المناخ الأخضر في دعم البلدان الأفريقية لتنفيذ إجراءاتها ومشاريعها المتعلقة بالمناخ، بينما يعرب عن القلق إزاء أوجه القصور في بعض تعهدات **لآلية الإصلاح المستقلة ويشيد** بالعمل الذي أنجزه أعضاء مجلس الإدارة الأفريقيون الذين انتهت ولايتهم ومواقفهم في الدفاع عن مصالح أفريقيا في المجلس، **وفي هذا الصدد، يحثّ** البلدان المتقدمة على زيادة مساهماتها في صندوق المناخ الأخضر لضمان عملية تجديد أولية ناجحة وطموحة ومناسبة التوقيت تعكس الالتزام بالتعامل مع تغير المناخ في مجالي التخفيف والتكيف معا؛

15. **يبرز** أهمية التوصل إلى نتائج طموحة للتجديد الأولي لموارد صندوق المناخ الأخضر بما يبلغ ضعف قيمة التمويل المتعهد بها خلال العملية الأولى لتعبئة الموارد "لآلية الإصلاح المستقلة" مع مراعاة قدرة أمانة صندوق المناخ الأخضر على توفير من 3 إلى 5 مليارات دولار أمريكي سنويا، في حين تم التأكيد على أهمية ضمان تخصيص حصة كافية من موارد صندوق المناخ الأخضر لأفريقيا، ولا سيما للتكييف وذلك من خلال صكوك المنح.

16. **يحث أيضاً** الأطراف ورؤساء مؤتمر الأطراف الـ24 ومؤتمر الأطراف الـ 25 على الإسراع بإجراء المشاورات حول الاحتياجات المحددة والظروف الخاصة لأفريقيا، على النحو الوارد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ كما هو كلف به خلال الدورة الـ22 لمؤتمر الأطراف؛

17. **يلاحظ مع القلق** أن المستويات الحالية من الاحتباس الحراري قد تسببت في انعدام غير مسبوق وواسع النطاق للأمن خاصة بالنسبة للفئات الفقيرة المستضعفة في المجتمعات الأفريقية، مما أدى إلى انعدام الأمن الغذائي، ونزوح البشر والثروة الحيوانية، والتحديات الصحية، وغيرها من الآثار السلبية على سبل العيش والاقتصادات؛

18. **يلاحظ كذلك** التحذير الذي صدر عن الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ في تقريره الخاص عن الآثار المترتبة على ارتفاع درجة الحرارة بمقدار 1.5 درجة مئوية، والذي يعترف بأن معظم أجزاء أفريقيا قد تجاوزت بالفعل درجة حرارة 1 درجة مئوية ويمكن أن تتجاوز بسرعة 2 درجة في غياب اتخاذ إجراءات جذرية.

19. **يدعو** قادة العالم إلى تنفيذ تدابير جذرية في مجال السياسات على النحو الذي أوصى به الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ لضمان نزاهة النظام المناخي، **وطلب** أن تركز هذه السياسات بشكل أكبر على بناء مرونة الفئات المستضعفة في المجتمع؛

20. **يدعو أيضا** البلدان المتقدمة إلى تعزيز الأحكام المتعلقة بدعم نقل الأموال والتكنولوجيا، وتسهيل وصول البلدان الأفريقية إلى هذا الدعم الذي ينبغي تقديمه على أساس متيسر وتفضيلي؛

21. **يطلب** من المفوضية والمؤسسات الأفريقية واللجان المعنية بتغير المناخ، بالتعاون مع المبادرة الأفريقية للتكيف، الشروع في تنفيذ برامج لتوثيق آثار المناخ على اقتصادات البلدان الأفريقية ونظمها الإيكولوجية واقتراح سياسات مناسبة وغيرها من التدخلات أخرى لتوجيه استجابة الدول الأفريقية للمناخ.

22. **يناشد** جميع الأطراف أن تعمل سويا من أجل تفعيل اتفاقية باريس بشكل فعال وإكمال العمل القائم في برنامج عمل اتفاقية باريس لما بعد نتائج مؤتمر الأطراف الرابع والعشرين من أجل دعم البلدان النامية خاصة البلدان الأفريقية في تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا؛

23. **يشجع** البلدان الأفريقية على التصديق على تعديل كيجالي لبروتوكول مونتريال كوسيلة لتعزيز الجهود الرامية إلى معالجة تغير المناخ.

24. **يطلب** من المجموعة الأفريقية للمفاوضين مواصلة جهودها فيما يتعلق بتعزيز ودعم أولويات أفريقيا في مفاوضات اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ وغيرها من المنتديات ذات الصلة، مع التأسيس على وثيقة الموقف الإفريقي الموحد والمقررات ذات الصلة للمؤتمر الوزاري الأفريقي حول البيئة ولجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ؛

25. **يشجع** أصحاب المصلحة الأفريقيين والدوليين وخاصة العاملين منهم في المدن والحكومات المحلية بما في ذلك المنظمات التابعة للأمم المتحدة مثل موئل الأمم المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، وحسبما هو مناسب، أصحاب المصلحة الآخرون مثل برنامج المدن والحكومات المحلية المتحدة، على تعزيز دعمهم للبلدان الأفريقية إلى أقصى حد ممكن من خلال التنسيق والتعاون مع مفوضية الاتحاد الأفريقي ولجنة الممثلين الدائمين عن طريق اللجنة الفرعية للبيئة ومجموعة المفاوضين الأفريقيين من أجل النجاح في تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا على المستوى المحلي طبقا للوائح والنظم الوطنية.

26. **يطلب** من المفوضية، بالتعاون مع المجموعة الأفريقية للمفاوضين والمبادرات ذات الصلة مثل المبادرة الأفريقية للتخفيف والمبادرة الإفريقية للطاقة المتجددة واللجان المعنية بالمناخ، بدعم من الشركاء المعنيين وأصحاب المصلحة لتنسيق تنفيذ المساهمات المحددة وطنيا للدول الأعضاء في الاتحاد الأفريقي ودعمها ورصدها وتقديم تقرير عنها.

27. **يطلب أيضاً** من المفوضية أن تواصل جهودها ودعمها للتحضيرات الأفريقية لمؤتمر الأطراف الـ25 وأن تسهل، بالتعاون مع المجموعة الأفريقية للمفاوضين واللجان المعنية بالمناخ والمبادرة الأفريقية للتخفيف والمبادرة الإفريقية للطاقة المتجددة، عرض جهود أفريقيا في مجال التكيف مع آثار تغير المناخ والجهود الحالية للتخفيف من تغير المناخ.

28. **يحث** المفوضية بالتعاون مع الوكالات الأفريقية على تنظيم مؤتمر القمة الأفريقي حول تغير المناخ في عام 2020 قبل انعقاد مؤتمر الأطراف الـ26، حيث يعتبر عام 2020 عاملاً حاسماً في التقويم العالمي لتغير المناخ.

29. **يرحب** بمشاركة القادة **ويشير** إلى إعلان سيليسيا للتضامن والانتقال العادل؛

30. **يلاحظ** مع التقدير الدعم الذي تقدمه مختلف المؤسسات الأفريقية والشركاء الإنمائيين، وخاصة البنك الأفريقي للتنمية، برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، برنامج الأمم المتحدة للبيئة، الاتحاد الأوروبي، ألمانيا، للمجموعة الأفريقية للمفاوضين ومفوضية الاتحاد الأفريقي لتعزيز مشاركتهما في المفاوضات والعمليات الأخرى ذات الصلة؛

31. **يطلب** من المفوضية وضع قواعد إجراءات للجنة رؤساء الدول والحكومات الأفريقيين المعنية بتغير المناخ بغية تعزيز فعالية عمليات هذه اللجنة رفيعة المستوى.

32. **يطلب** من الشركاء دعم المفوضية والمجموعة الأفريقية للمفاوضين على جميع المستويات في تنفيذ هذا المقرر.

AFRICAN UNION UNION AFRICAINE

African Union Common Repository **http://archives.au.int**

Organs Assembly Collection

2019-02-11

The Outcomes of the Twenty-Fourth Session of the Conference of the Parties to the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC'S COP24/CMP14/CMA1-3, held from 2 to 15 December 2018 in Katowice, Poland

African Union

DCMP

https://archives.au.int/handle/123456789/9000

Downloaded from African Union Common Repository